

## ORGANI SHQYRTUES I PROKURIMIT

Sipas Nenit 109 të Ligjit nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Për: **Trepça SH.A.**

Për Aktivitetin e Prokurimit - Nr. i AP: **12997 12998-23-11501-1-2-1**

Sa i përket tenderit për: **Furnizim me pompa Denver dhe pjesë të pompës në Flotacion**

## A N K E S Ë

### Identifikimi i ankuesit\*

\_\_\_\_\_ Grup i OE **“ROA Consulting SH.P.K.”** \_\_\_\_\_  
(Shëno emrin e plotë të kompanisë suaj)

\_\_\_\_\_ **Sallabajë-Lluzhan, p.n.** \_\_\_\_\_  
(Adresa)

\_\_\_\_\_ **Podujevë** \_\_\_\_\_  
(Vendi)

\_\_\_\_\_ **11050** \_\_\_\_\_  
(Kodi postar)

\_\_\_\_\_ **+383 48 262 424** \_\_\_\_\_  
(Numri Telefonit)

\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_  
(Numri i Faks-it)

\_\_\_\_\_ **Kastriot Nazifi** \_\_\_\_\_  
(Emri i plotë i përfaqësuesit të kompanisë suaj)

\_\_\_\_\_ **roashpk@outlook.com** \_\_\_\_\_  
(Adresa elektronike)

\_\_\_\_\_ **11.12.2023** \_\_\_\_\_  
(Data e parashtrimt të ankesës)



\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_  
(Nënshkrimi dhe vula)

\*Ankues do të thotë një palë e interesuar për parashtrim të ankesës.

## 2. Identifikimi i avokatit

Parashtruesi i ankesës mund ta parashtroj ankesën vetëm ose përmes avokatit të tij. Nëse ankesa parashtrohet përmes avokatit, atëherë duhet bashkangjitur autorizimin e përfaqësimit me PROKURË.

Shëno të dhënat si në vijim:

(Emri i avokatit)

(Adresa e plotë)

(Numri i Telefonit)

(Numri i faks-it)

(Adresa elektronike)

(Data e parashtrimit të kërkesës)

(Nënshkrimi dhe vula)

## 3. Të dhënat mbi aktivitetin e prokurimit

[Shëno një përshkrim të shkurtër lidhur me datën dhe vendin në të cilën është publikuar “Njoftimi për Kontratë” apo “Njoftimi për konkurs të projektimit” dhe, nëse aplikohet “Njoftimi për dhënie të Kontratës”, “Njoftimi për Rezultatet e Konkursit të Projektimit” apo “Njoftimi për anulim të aktivitetit të prokurimit”, nëse aplikohet, afatin e fundit për dorëzimin e tenderit, datën dhe orën e fillimit të procesit për Hapjen e Tenderëve, si dhe kriteri për dhënie të kontratës]:

Ky aktivitet i prokurimit ka të bëjë me projektin për ndërtim: **”Furnizim me pompa Denver dhe pjesë të pompës në Flotacion”** dhe ka filluar me rastin e njoftimit për kontratë i cili është bërë më datën 23.10.2023. Hapja publike është bërë më datën 31.10.2023.

Njoftimi për vendimin e AK është bërë me datën 09.11.2023 ku ne jemi shpallur fitues. Pas dorëzimit të një Kërkesë për Rishqyrtim nga OE “TE SAMIA”, AK e ka kthyer lëndën në rivlerësim.

Pas procesit të ri-vlerësimit, AK me datë 22.11.2023 ka publikua Njoftimin mbi Vendimin e AK-së dhe e ka shpallur fitues OE TE SAMIA SHPK.

Të pakënaqur me Vendimin e AK-së dhe brenda afatit të rregullt kohorë kemi parashtruar Kërkesë për Rishqyrtim.

Me datë 01.12.2023 AK e ka publikuar vendimin për refuzim të kërkesës për rishqyrtim andaj të pakënaqur me këtë vendim dhe brenda afatit të rregullt kohorë po i drejtohem OSHP-së me këtë ankesë.

Kriteri i vlerësimit ka qenë **Tenderi i përgjegjshëm me çmim më të ulët.**

#### 4. Procesi i Hapjes së tenderëve, nëse aplikohet

*A keni marrë pjesë në procesin e Hapjes së tenderëve? Nëse po, specifikoni shkurtimisht ecurinë e procesit të Hapjes së Tenderëve.*

Po ☒

Jo ☒

Hapja publike është bërë më datën 31.10.2023. Gjatë hapjes publike nuk ishte evidentuar ndonjë parregullsi.

#### 5. Njoftimi mbi Eliminimin e Tenderuesve, nëse aplikohet

*A jeni njoftuar me shkrim lidhur me eliminimin tuaj nga pjesëmarrja e mëtutjeshme në aktivitetin e prokurimit ?*

Po ☒

Jo ☐

#### 6. Zgjidhja preliminare e mosmarrëveshjeve

*A keni bërë kërkesë për rishqyrtim pranë AK lidhur me arsyet e eliminimit tuaj?*

Po ☒

Jo ☐

Njoftimi për vendimin e AK është bërë me datën 09.11.2023 ku ne jemi shpallur fitues. Pas dorëzimit të një Kërkesë për Rishqyrtim nga OE "TE SAMIA", AK e ka kthyer lëndën në rivlerësim.

Pas procesit të ri-vlerësimit, AK me datë 22.11.2023 ka publikua Njoftimin mbi Vendimin e AK-së dhe e ka shpallur fitues OE TE SAMIA SHPK.

Të pakënaqur me Vendimin e AK-së dhe brenda afatit të rregullt kohorë kemi parashtruar Kërkesë për Rishqyrtim.

Me datë 01.12.2023 AK e ka publikuar vendimin për refuzim të kërkesës për rishqyrtim andaj të pakënaqur me këtë vendim dhe brenda afatit të rregullt kohorë po i drejtohem i OSHP-së me këtë ankesë.

## 7. Dispozitat e shkelura nga Autoriteti Kontraktues

*Specifikoni dispozitën ose dispozitat e LPP-së që supozohet të jenë shkelur nga Autoriteti Kontraktues që nga momenti i publikimit të Njoftimit për Kontratë/Konkurs të Projektimit, dhe nëse aplikohet gjerë në përmbylljen e këtij aktiviteti të prokurimit me publikimin e Njoftimit për Dhënien e Kontratës apo Njoftimit për Rezultatet e Konkursit të Projektimit apo Njoftimit për Anulim.*

**AK ka shkelur nenin 7 të LPP-së - Barazia në Trajtim/ Jo-Diskriminimi,**  
**AK ka shkelur nenin 59 të LPP-së - Ekzaminimi, Vlerësimi dhe Krahësimi i Tenderëve,**  
**AK ka shkelur nenin 11 të LPP-së - Informatat Sekrete Afariste,**  
**AK ka shkelur nenin 60 të LPP-së - Kriteret për Dhënien e Kontratës,**  
**AK ka shkelur nenin 65 të LPP-së – Përshtatshmëria e OE,**  
**AK ka shkelur nenin 69 të LPP-së – Projektet e realizuar anë vlerë të kërkuar,**  
**AK ka shkelur nenin 72 të LPP-së - Dokumentacioni dhe informacioni shtesë,**

*\*\* Sipas Nenit 118 të LPP, OSHP-ja do të kthejë tarifën tuaj nëse ankesa aprovohet si e bazuar. OSHP-ja mund të kërkojë një gjobë shtesë deri në 5,000 Euro në rastet kur OSHP-ja konstaton që të gjitha apo cilado nga pretendimet e parashtruara në ankesë kanë qenë të rrejshme ose mashtruese.*

## 8. Deklaratë detale mbi faktet dhe argumentet

*Përshkruani rrethanat faktike që përbëjnë supozimin për shkeljen e dispozitave të LPP-së. Ofroni deklaratë të qartë dhe të detajuar për faktet dhe argumentet të cilat mbështesin secilën bazë të ankesës tuaj.*

**1. AK përkatësisht Komisioni i Vlerësimit të ofertave ka shkelur nenin 7 të LPP-së** gjatë procesit të **ri vlerësimit të ofertave** pasi ka shpërblyer me kontratë një OE i cili ka shumë mangësi në tenderin e tij me të cilat realisht është dashur të cilësohet i papërgjegjshëm. Mos penalizimi i këtij OE për mangësitë që i posedon në tenderin e tij, përbën favorizim të hapur ndaj tij që njëkohësisht përbën shkelje të plotë të nenit 7 të LPP-së. Ky veprim përpos tjerash përbën edhe shkelje të nenit 1 dhe 6 të LPP-së sepse sipas kësaj AK do të bëjë shfrytëzim jo efikas, jo ekonomik dhe jo transparent të parasë publike pasi që AK tenton ta shpërblejë me kontratë një OE që posedon çmimin për 3,551.80€ apo më shumë se 5% më të lartë se ne. Përpos çmimit neve na ka diskriminuar edhe kur na ka eliminuar sepse i plotësojmë të gjitha kriteret dhe kërkesat e dosjes së tenderit. Të gjitha arsyetimet për anulimin tonë janë të pabazuara, tendencioze dhe plotësisht të jashtë ligjshme. Sqarimin dhe argumentimin detal e gjeni tek **pika 3**.

Këto veprime të AK-së përkatësisht të Komisionit të Vlerësimit bien plotësisht ndesh me nenin 1 dhe 6, e veçanërisht me nenin 7 të LPP-së. Si dispozita ligjore në asnjë formë nuk ia lejojnë AK-së dhe Komisionit të Vlerësimit të ndërmarrin ndonjë veprim i cili ndikon në shfrytëzimin e parasë publike në mënyrë jo efikase, jo ekonomike dhe jo transparente si dhe nuk ia lejojnë që të bëjnë as favorizim të OE të caktuar.

**2. AK ka shkelur nenin 11 të LPP-së** pasi që edhe përkundër se ne kemi kërkuar që dokumentet e tenderit tonë të mbesin si sekret afarist, ky i fundit i ka dhënë qasje në dokumentet tona OE të interesuar duke mos ia ofruar ato vetëm pasi ta ketë përgatitur versionin e pastruar të dokumenteve. Pra mos respektimi i deklaratës tonë nga ana e AK-së e shtynë këtë të fundit drejt shkeljes së plotë të nenit 11 të LPP-së. *(deklaratën tonë e gjeni tek dokumentet e tenderit tonë).*

**3. AK përkatësisht Komisioni i Vlerësimit ka shkelur nenin 59 të LPP-së** pasi që gjatë vlerësimit të tenderëve nuk iu ka përmbajtur aspak dispozitave të këtij neni. Pika 4 e këtij neni e thotë shumë qartë se:

**Autoriteti Kontraktues do të konsiderojë një tender si të përgjegjshëm vetëm nëse tenderi në fjalë është në përputhshmëri me të gjitha kërkesat e parashtruara në njoftimin e kontratës dhe në dosjen e tenderit.**

E themi këtë sepse edhe përkundër që OE i shpallur fitues ka mangësi të theksuara në tenderin e tij, AK nuk i ka marrur fare për bazë dhe e ka shpërblyer. Ato një nga një do të i renditim në vazhdim.

**Mangësia e parë:** AK tek dosje e tenderit kishte kërkuar që OE i cili do përzgjidhet për fitues do të dorëzoj para Njoftimit mbi vendimin e AK-së edhe këto dëshmi:

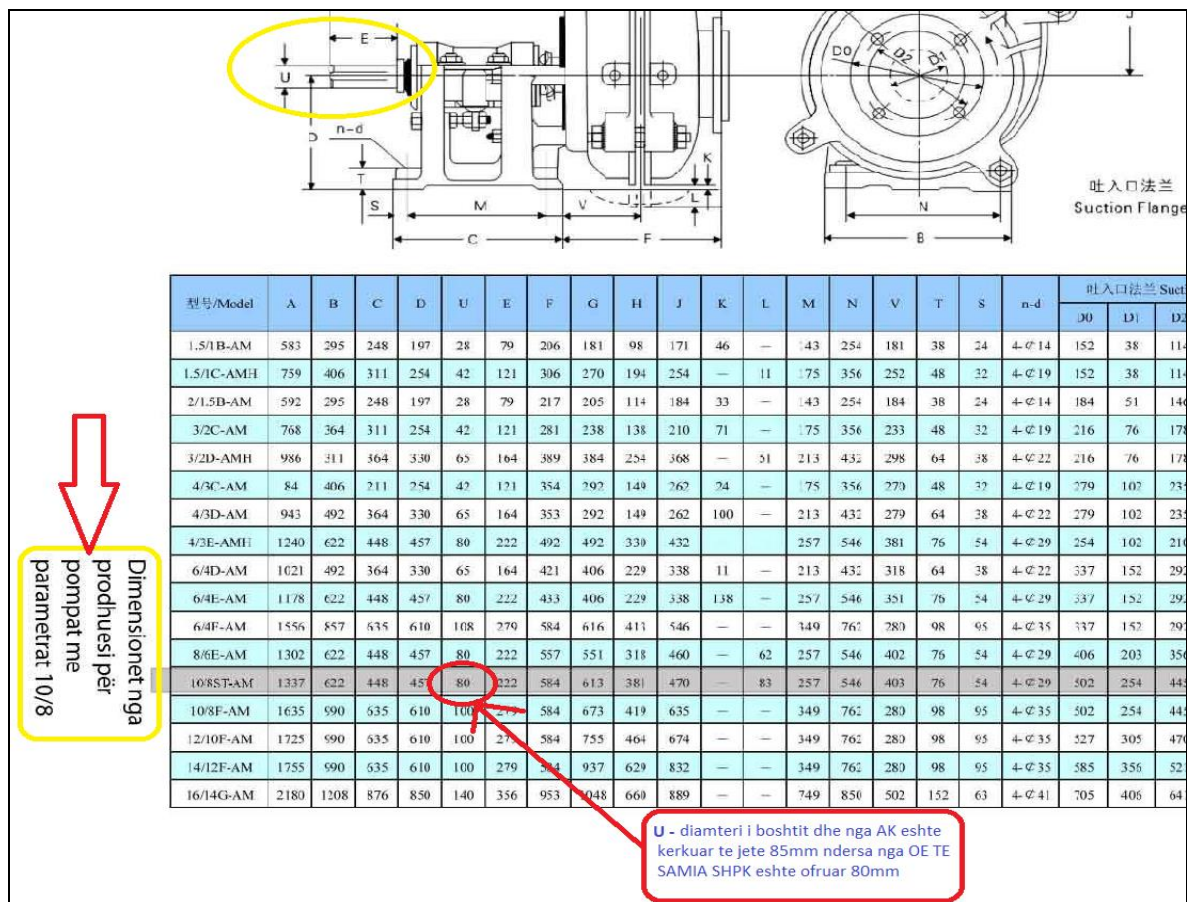
Deklaratën nën betim se operatori ekonomik përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë Neni 65 i Ligjit Nr. 04 L-042 , Plotësimi i Aneksit Nr. 2 te Dosjes se Tenderit 2. Një vërtetim nga administrata tatimore e vendit të themelimit të operatorit ekonomik, se operatori ekonomik në fjalë nuk është me vonesë për pagimin e tatimeve së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para dorëzimit të tenderit. Kërkohej kopja vetëm nga Operatori Ekonomik qe propozohet për shpërblym te kontratës dhe dorëzohet te Autoriteti Kontraktues para publikimit te Njoftimit mbi Vendimin e Autoritetit Kontraktues. 3. Një vërtetim nga Gjykata qe vërteton se **a. Operatori ekonomik, ndonjë drejtues, menaxher ose drejtor i saj gjatë dhjetë viteve të kaluar nuk a është shpallur fajtor nga një gjykatë kompetente për kryerjen e një veprë penale;** dhe b. Operatori ekonomik nuk është në falimentim ose nën administrim të dhunshëm gjyqësorë. Për piken (a) dhe (b) Kërkohej origjinali vetëm nga Operatori Ekonomik qe propozohet për shpërblym te kontratës dhe dorëzohet te Autoriteti Kontraktues para publikimit te Njoftimit mbi Vendimin e Autoritetit Kontraktues. Dështimi i Operatorit Ekonomik qe është propozuar qe te shpërblehet me kontrate te sjelle dokumentet te kërkuara ne piken, 2 dhe 3 i jep të drejtë Autoritetit Kontraktues **që ofertën ta refuzoj**, te konfiskoj sigurimin e tenderit nëse e njëjta është kërkuar, të inicioj procedurën për diskualifikim në përputhje me nenin 99.2 të LPP-se dhe te vazhdoj me shpërblym te kontratës me Operatorin Ekonomik qe është listuar ne vendin e dyte.

OE TE SAMIA SH.P.K. nuk ka dorëzuar dëshminë mbi të shkuarën penale për kompaninë andaj si i tillë konsiderojmë se nuk e ka plotësuar kriterin dhe kushtin e kërkuar tek pika 6.4 e FDT-së. Pranimi i këtij OE si i përgjegjshëm përbën shkelje të plotë të nenit 65 të LPP-së nga të dyja palët dhe njëherit përbën edhe shkeljet të nenit 59 të LPP-së pasi që nuk janë respektuar kërkesat e dosjes së tenderit.

**Mangësia e dytë:** AK tek pika 7.1&7.2 kishte kërkuar që **Operatori ekonomik duhet të dëshmoj regjistrimin në regjistrin profesional, komercial dhe apo regjistrin e ndërmarrjeve në vendin e vet të themelimit.** OE TE SAMIA SHPK e ka dorëzuar vetëm certifikatën e biznesit

pa dëshmitë tjera për aktivitetet e që realisht konsiderohet mangësi e theksuar. Pa këto të dhëna nuk dihet se kush është pronar i kompanisë dhe sipas kontrollit në ARBK, i njëjti nuk e posedon aktivitetin adekuat të regjistruar për natyrën e shitjeve të produkteve për të cilat ka aplikuar në tender.

**Mangësia e tretë:** AK kishte kërkuar që OE të dorëzojnë katalogun me të dhëna teknike të sakta sipas kërkesave të paraqitura në Aneksin 1 të dosjes së tenderit ndërsa ky OE edhe pse i ka dorëzuar disa faqe të katalogut që sipas numrave rendor të faqeve duken të jenë të kombinuara vet, aty shihet se pompa e ofruar nuk i plotëson kërkesat e specifikimit teknik të AK-së për shumë elemente të pompave. Nga fotoja më poshtë shihet se dimensionimi i boshtit të pompës së ofruar është **80 mm** ndërsa kërkesa e AK-së tek aneksi 1 - specifikimi teknik ka qenë **85mm**. Këto të dhëna shihen si të nënvizuara në tabelë. Nga kjo shihet se ky kusht nuk është plotësuar dhe se ky tenderues duhet të konsiderohet plotësisht i papërgjegjshëm. Shihni fotot e asaj që është ofruar dhe kërkesës së AK-së ku pas krahasimit vërehet mospërputhshmëri tek Diametri U, e që këtë OE e bënë të pa përgjegjshëm.





## Aneksi 1 SPECIFIKIMET TEKNIKE TË DETYRUESHME

Nr.	Përshkrimi	Sasia	Njësia
1	<p>Pompa centrifugale për lym 10x8" denver (ose ekuivalent) (HPZ 250/200) komplet me qark punues i gumuar me bazament, pulexha (1+1), rrypat dhe mbrojtëse të tyre.</p> <p>Elektromotori: nel=75kW, nrr.el.=1485rr/min, 380V, 50Hz, 136A</p> <p>Kapaciteti Q=258m³/h</p> <p>Mundi: Y=395J/kg (H=40m);</p> <p>Pesha specifike e pulpës: 1200-1400t/m³;</p> <p>Nr. rrot. PP=960rr/min;</p> <p>Pdalj=16bar;</p> <p>Diametri i boshtit të pernit të PP: Db=85mm;</p> <p>Diametri i qarkut punues të PP: Db=537mm;</p> <p>Diametri i jashtëm i cilindrit rr. Dc.j.=254mm;</p> <p>Diametri i brendshëm i cilindrit rr. Db.c.=190mm</p>	2	copë

Përpos kësaj siç shihet te fotoja e mësipërme (Aneksi 1), AK kishte kërkuar që diametri i brendshëm i cilindrit të jetë **190mm** ndërsa OE TE SAMIJA SHPK ka ofertuar me pompë që e ka dimensionin e brendshëm **254mm**. Ngjashëm edhe diametri i jashtëm i cilindrit është kërkuar te jete **254mm** ndërsa OE TE SAMIJA, ka ofertuar me pompë që e ka dimensionin e jashtëm **203mm**. Këtu shihet hapur se ky kusht nuk është plotësuar dhe se AK është dashur ta eliminoj si të papërgjegjshëm këtë OE. Shihe foton se me çfarë dimensionesh ka ofertuar OE TE SAMIA dhe krahasojë me kërkesën e AK-së ku do të bindeni me mos përputhshmërinë e vlerës së diametrave!

AM 型渣浆泵  
AM Slurry Pump

Pozita nr.1

型号 Type	流量 Capacity Q(m³/h)	扬程 Head H(m)	转速 Speed n (r/min)	必需汽蚀 余量 NPSHr(m)	效率 Eff η(%)	轴功率 Shaft Power P(KW)	配用电机功率 Mating motor Power(KW)	口径 Dia. of pump (mm)
								吸入 Inlet 出口 Outlet
10/8ST-AM	234 432 630	26.1 35.4 44	1350	2 2 3.2	50 65 71	20.52 27.87 33.83	45 55 55	254 203
10/8ST-AM	252 468 684	29 38 46.3	1400	2 2 3.5	50 65 71	26.08 35.29 42.76	45 55 75	254 203
10/8ST-AM	270 504 720	31.4 40.1 48.5	1485	2 2 4	50 67 71	31.91 41.18 51.09	55 75 95	254 203
10/8ST-AM	295.2 540 774	35 43.5 51.3	1540	2 2.4 4.6	50 66 71	40.20 52.36 63.24	75 95 95	254 203
10/8ST-AM	324 576 828	39 47.1 55	1580	2 3 5.3	50 67 71	51.12 63 79.40	95 130 130	254 203
10/8ST-AM	331.2 612	41.1 59.2	1600	2 3	50 67	56.1 12.46	90 110	254 203

AK ak kerkuar qe:  
D. i jashtem i cilindrit rr. Dc.j.=254mm;  
D. i brendshem i cilindrit rr. Db.c.=190mm  
ndersa OE TE SAMIA ka ofruar keshu:  
Diamteri i jashtem(Outlet 203mm) dhe  
Diametri i brendshem(Inlet 254).

Edhe kapaciteti i dhënies është kërkuar të jetë **Q=258m³/h** ndërsa nga OE TE SAMIA SHPK është ofertuar me **(270, 504 dhe 720) m³/h** që tregon se nuk është në përputhshmëri me atë që është kërkuar nga autoriteti kontraktues e që len për të nënkuptuar se edhe qarku punues dallon në diametër dhe gjerësi. Qarku punues dallon gjithashtu nga ai që është kërkuar edhe në prerjet e perajave (*shorrave*) të qarkut punues.

Në katalogun e ofruar nga OE TE SAMIA SHPK nuk është e cekur askund diametri qarkut punues që në Aneksin 1 të dosjes së tenderit ishte kërkuar kështu: **Diametri i qarkut punues të PP: Db=537mm**. Edhe kjo gjithashtu konsiderohet mangësi.

**Krejt këto mangësi dhe devijime në specifikimet teknike dhe në dëshmitë tjera të dorëzuara apo mos-dorëzuara nga OE TE SAMIA SHPK, e bëjnë këtë OE plotësisht të papërgjegjshëm ndërsa AK-në e bëjnë shkelëse të plotë të nenit 59 të LPP-së.**

**AK ka bërë shkelje të nenit 59 të LPP-së** edhe kur na ka cilësuar neve si të papërgjegjshëm me arsyetimin se e kemi prekur(ndryshuar) katalogun. Ky konstatim nuk qëndron fare sepse ne vetëm kemi bërë nënvizime dhe kemi shkruar në shqip sqarimin apo domethënien e atyre paqartësive që AK i ka pasur rreth pompave tona. Kjo nuk është ndërhyrje sepse ne nuk ia kemi fshirë apo ndryshua as edhe një të dhënë të vetme të katalogut të prodhuesit. Vlen të thuhet se ngjashëm sikur se ne, edhe OE që tani e ka shpallur fitues ka dhënë sqarime në katalogun e tij ndërsa AK nuk e ka sanksionua. Ja si duken ato që OE TE SAMIA ka shkruar në katalog:

**Pozita nr.1**

型号 Type	流量 Capacity Q(m³/h)	扬程 Head H(m)	转速 Speed n (r/min)	必需汽蚀 余量 NPSHr(m)	效率 Eff η(%)	轴 S P
10/8ST-AM	234	26.1		2	50	20
	432	35.4	1350	2	65	27
	630	44		3.2	71	33

**驱动形式/ Drive type**

CR/CL传动      DC传动      CV传动

OE deklaron se pompat e ofruara lu përmbahen kapaciteteve të ofruara në Dosjen e Tenderit të kërkuara nga AK.

**渣浆泵尺寸**

型号/Model	A	B	C
1.5/1B-AM	583	295	248
1.5/1C-AMH	759	406	311
2/1.5D-AM	592	295	248
3/2C-AM	768	364	311
3/2D-AMH	986	311	364
4/3C-AM	84	406	211
4/3D-AM	943	492	364
4/2E-AMH	1240	622	448
6/4D-AM	1021	492	364
6/4E-AM	1178	622	448
6/4F-AM	1456	857	635
8/6E-AM	1302	622	448
10/8ST-AM	1337	622	448
10/8F-AM	1635	990	635
12/10F-AM	1725	990	635
14/12F-AM	1755	990	635
16/14G-AM	2180	1208	876

- 25 -

**Dimensionet nga prodhuesi për pompat me parametrat 10/8**

Pra po shihet se edhe OE TE SAMIA ngjashëm sikur se ne ka dhënë sqarime por që AK nuk ia ka atribuuva si mangësi apo ndryshim të katalogut. Kjo tregon se AK neve na ka diskriminua duke shpifur dhe aluduar se gjoja ne kemi bërë falsifikim në të dhëna. AK ka shkruar aq larg sa që edhe na ka kërcënuar duke na thënë se do të na fus në listën e zezë. Nisur nga kjo dhe pasi ia kemi komunikuar prodhuesit, jemi detyruar nga prodhuesi që OSHP-së të i ofrojmë prova dhe mundësi të verifikimit të të gjitha dëshmimeve që ne i kemi dorëzuar si në tender ashtu edhe gjatë sqarimeve. Ne kërkojmë nga OSHP që pasi të merr konfirmimin nga prodhuesi, të aplikoj masa ndëshkuese ndaj AK-së sipas dispozitave ligjore të përcaktuara




për këtë qëllim përkatësisht të merr masa ndaj Zyrtarit Përgjegjës të Prokurimit për shpifje dhe mos respektim të kriterëve të dosjes së tenderit si dhe aplikim të gabuar të LPP-së.

Ja sqarimi lidhur me atë që AK ka deklaruar për katalogun: Ne kemi dorëzuar një dokument që prodhuesi na e ka dërguar ku edhe e ka shënuar modelin e pompës që i përgjigjet qarkut të llojit të pompave Denver. Ai dukej kështu:




**HEBEI  
HUITONG  
PUMPS**  
manufacture  
for 70% of  
european  
brands



**DENVER  
MODEL**

30 years  
research and  
production

Model	Model	Photo	Flow m3/h	Head(M)	Pressure	DB	Out D.	inner D.	Power	rpm	Spec
10/8E-AH(R)	Slurry Pump		258	40.00	16bars	85mm	254mm	190mm	75KW/6	1485.00	380V , 50Hz 136A

AK e ka kontestuar shënimin e prodhuesit DENVER MODEL duke na akuzuar për falsifikim. Ne i kemi kërkuar prodhuesit deklaratë të veçantë për këtë qëllim dhe ja se si na përgjigjet prodhuesi:



**HEBEI HUITONG PUMP CO.,LTD**

ADD: NANYANG INDUSTRIAL ZONE OF ANGUO COUNTRY,BAODING CITY,HEBEI,CHINA.

Tel:86-312-3568337 Fax:86-312-3568765

Web:www.huitong-pump.com

We,Hebei Huitong Pump company mainly produce Slurry pumps,There are two main types of Slurry pumps we produce.

- 1.The slurry pump we produce has rubber internal parts (impeller, frame plate), which is improved on the basis of the Denver pump, improves the performance of the pump, and can replace the Denver model pump in use.
- 2.The slurry pump we produce has alloy internal parts (impeller, frame plate), which is improved on the basis of Warman pump, improves the performance of the pump, and can replace Warman model pump in use.

Hebei huitong Pump Co.,Ltd.

Signed by:

**河北汇通泵业有限公司**  
**Hebei Huitong Pump CO.,LTD.**

Pra me që kjo fabrikë prodhon qarqe punuese dhe pompa që u përshtaten dy llojeve të pompave, asaj DENVER dhe VARMAN, e ka pa të arsyeshme që ta jap atë informatë/shënim në skaj të këtij dokumenti grafik që na e ka dërguar për ofertim.

Përpos kësaj AK na ka akuzuar për falsifikim edhe kur kemi dërguar sqarime për pompat ku në katalogje e kemi shënuar në gjuhën shqipe sqarimin e nevojshëm për AK-në. Është e palogjikshme të akuzohemi në këtë formë kur dihet se prodhuesit kinez nuk vendos njoftime apo sqarime në gjuhën shqipe dhe nëse ne do dëshironim të dukej sikur atë e ka vendosur prodhuesi, atëherë do ta lenim në gjuhën angleze apo edhe kineze siç na e ka dërguar prodhuesi. Lidhur me këtë ne i kemi kërkuar prodhuesit që të japë një sqarim dhe ai na e ka dërguar dokumentin apo dëshminë e tillë edhe të vulosur në secilën faqe. Përpos kësaj na ka inkurajuar që instancave që merren ne ekspertimin e kësaj çështjeje të ua japim kontaktin e tyre që nëse kanë interes, ta bëjnë verifikimin e krejt kësaj që po akuzohemi. Ja si duket kërkesa e AK-së për sqarim dhe katalogu që e kemi dërguar si sqarim:

Për të vlerësuar tenderin e juaj në mënyrë të duhur, ne kërkojmë që të siguronit sqarimin e tenderit të juaj si në vijim:

Pytja nr.1 Bazuar në neni 59 të Prokurimit Publik Nr. 04/L-042, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092, si dhe neni 69, tek Aftësia Teknike dhe/ose Profesionale si dhe UDHËZUES Nr.001/2023 PËR PROKURIMIN PUBLIK, Kërkojm sqarime shtesë për pjesët e pompave, sepse në katalogun tuaj nuk janë të specifikuara madhësit e pjesëve të pompës si vijon:

Diametri i boshtit të përnit të PP: Db=85mm;

Diametri i qarkut punues të PP: Db=537mm;

Diametri i jashtëm i cilindrit rr. Dc.j.=254mm;

Diametri i brendshëm i cilindrit rr. Db.c.=190mm

Të specifikohen këto pjesë në përputhje me aneksin nr.1 të dosjes së tenderit pra në madhësit e njëjta si me lartë.

Përgjigjja ose përgjigjet e juaja sqaruese duhet të pranohen prej nesh me shkrim në adresën e lartë shënuar të autoritetit kontraktues ose në numrin e faks-it [shëno numrin e faks-it] apo në e-mailit : [trepcaprokurimi@yahoo.com](mailto:trepcaprokurimi@yahoo.com), deri me datën: 09.11.2023 ora: 10:00h

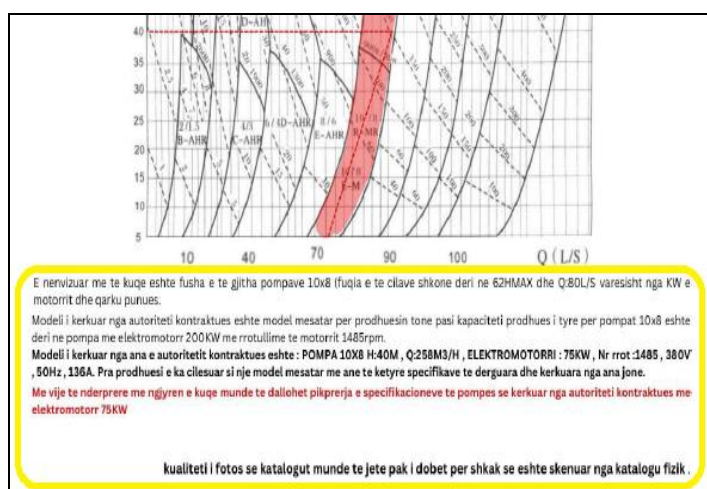
Pa përgjigjen nga ana e juaj në pyetjet e lartë shënuara brenda afatit kohor të lartë shënuar, tenderi i juaj do të refuzohet.

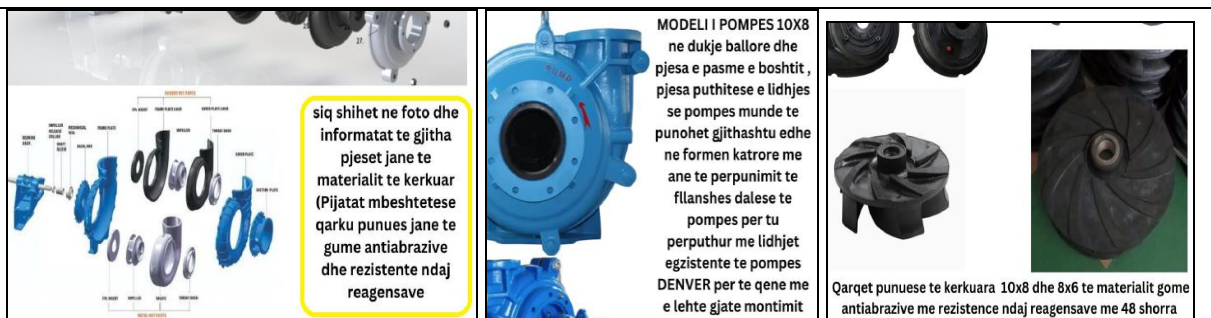
Ju falënderojmë paraprakisht,

Me, respekt, Ramiz Rama



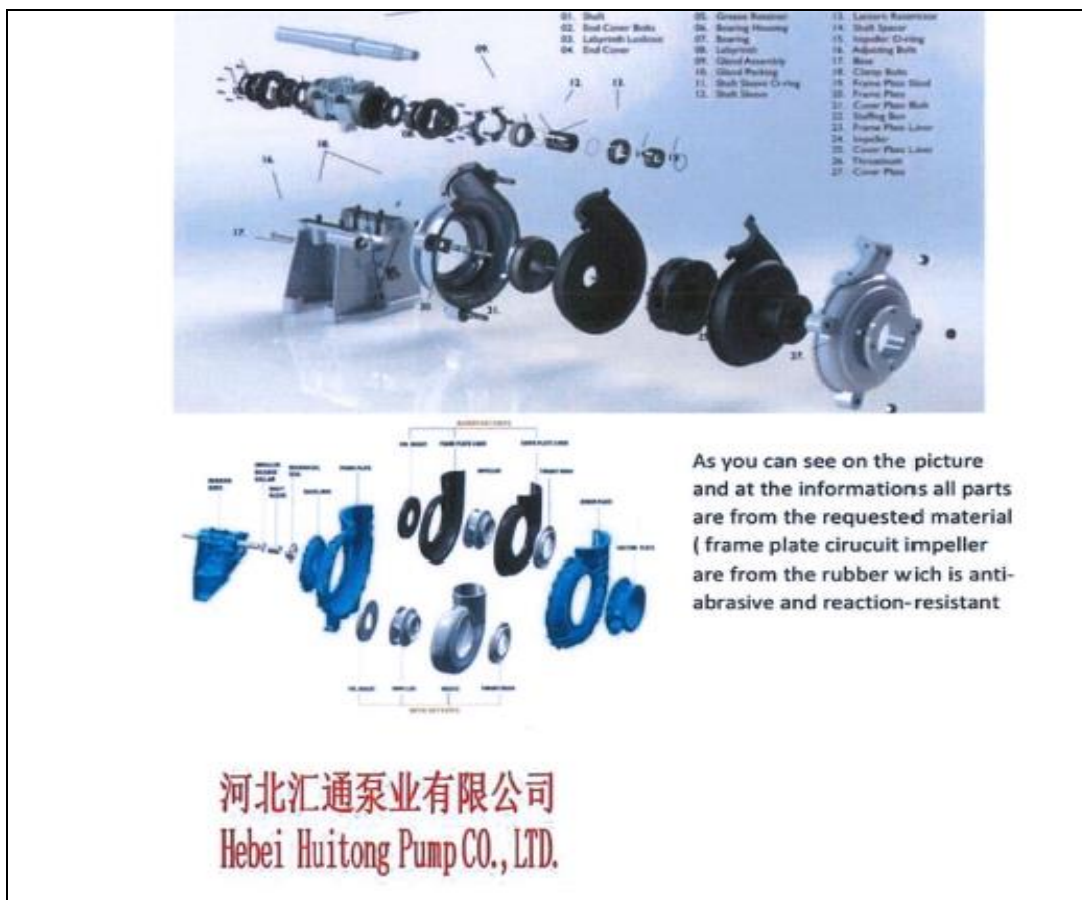
shembull i montimit të pompës me elektromotorr me bazament pulexha 1+1, rrypa dhe mbrojtëse të tyre





Pra po shihet se kjo nuk është ndryshim e as falsifikim por është një sqarim lidhur me paqartësitë e AK-së dhe në asnjë formë nuk mund dhe nuk është e lejueshme të penalizohemi për diçka të tillë.

Ja se si na përgjigjet prodhuesi duke na e dërguar edhe një here katalogun me sqarimet e dhëna nga vet ata ku edhe e kanë vulosur. Për shkak të volumit të katalogut, ne po e paraqesim vetëm një foto ndërsa katalogun e plotë e gjeni tek dëshmia e bashkangjitur kësaj ankese:



AK ka shkuar edhe më larg sa që na e ka kontestuar edhe ISO certifikatën duke na akuzuar për falsifikim por nga ajo që na ka sqaruar prodhuesi shihet se AK nuk e ka kuptuar fare shënimin si “**note**” që ndodhet në certifikatë dhe atë e ka ngatërruar me afatin e validitetit të certifikatës. Ja si duket certifikata dhe “**note**” në bazë të cilës AK na akuzon neve:



Kaixin Certification (Beijing) Co.,Ltd.  
**Certificate of Registration**

Registration No. : 626022E14207R0

*This is to certify that*

**Hebei Huitong Pump Industry Co., LTD.**

Unified Social Credit Code: 91130683667729959F

Address: Nanyang Industrial Zone, Anguo City, China.

*The management system is in conformity with*

**GB/T24001-2016 / ISO14001:2015 standard**

**Scope: Production of Industrial Water Pump and Parts**

Issue Date : 2022-04-15

Term of Validity : 2025-04-14

**NOTE:** The certified organization must accept the surveillance audit duly, and the audit shall be approved as effective before approving that this certificate can maintain as valid. On and by 2023-04-16, this certificate shall be used together with notice of maintaining certification and registration.



Sipas asaj që thuhet tek kjo “NOTE” përkthehet kështu: “nga tani e deri më datën 16.04.2023 kjo certifikatë do të përdoret së bashku me njoftimin për renovimin e certifikimit dhe regjistrimit”. Pavarësisht kësaj certifikata e tillë nuk ka qenë e kërkuar fare në tender por AK e ka ngatërruar. Kjo është certifikatë ISO 24001:2016 përkatësisht ISO14001:2015 ndërsa në tender ishte kërkuar vetëm certifikata ISO 9001/2015. Ne e kemi dorëzuar edhe certifikatën ISO 9001:2015 dhe e njëjta ka validitet deri në datën 17.08.2026. Certifikatën e tillë e gjeni të bashkangjitur kësaj ankese ndërsa më poshtë e gjeni edhe si foto:



**凯新认证（北京）有限公司**  
**质量管理体系认证证书**

注册号: 626023Q10941R1

兹 证 明

**河北汇通泵业有限公司**

统一社会信用代码: 91130683667729959F

地址: 安国市南阳工业区

管理体系符合

**GB/T19001-2016/ISO9001:2015 标准**

认证覆盖范围

**工业水泵及配件的生产**

换 证 日 期 : 2023 年 08 月 28 日	Data e rinovimit të certifikatës: 28 gusht 2023
证书有效期至 : 2026 年 08 月 17 日	Certifikata është e vlefshme deri më: 17 gusht 2026
初次颁证日 : 2020 年 08 月 19 日	Data fillestare e lëshimit të certifikatës: 19 gusht 2020


注 1: 获证组织必须定期接受监督审核并经审核合格此证书方继续有效。自 2021-08-29 日起, 本证书将与《保持认证注册资格通知书》一并使用。

注 2: 本次再认证审核日期: 2023 年 08 月 07 日至 2023 年 08 月 08 日

注 3: 原证书到期日期: 2023 年 08 月 18 日



ISO9001  
KCB Certification



ANAB  
National Accreditation Board  
ACCREDITED  
MANAGEMENT SYSTEMS  
CERTIFICATION BODY



MEMBER OF MULTILATERAL  
RECOGNITION ARRANGEMENT  
IAF

本证书受中国合格评定国家认可监督管理委员会官网(www.cnca.gov.cn)上合格评定机构名录www.kcb-china.com进行查询。也可通过电子邮箱kcb@kcbchina.com进行联系。本证书受国家认证认可监督管理委员会(www.cnca.gov.cn)上合格评定机构名录www.kcb-china.com进行查询。也可通过电子邮箱kcb@kcbchina.com进行联系。本证书受国家认证认可监督管理委员会(www.cnca.gov.cn)上合格评定机构名录www.kcb-china.com进行查询。也可通过电子邮箱kcb@kcbchina.com进行联系。

Pra kjo tregon se ISO certifikata është në rregull dhe se AK ka bërë shkelje të rëndë gjatë procesit të vlerësimit e sidomos gjatë kthimit të përgjigjes në kërkesën për rishqyrtim kur na ka akuzuar për falsifikim duke na kërcënuar edhe se do të na fus në lista të zeza.

Për verifikimin e të gjitha dokumenteve të pranuar nga prodhuesi, ju mund të kontaktoni direkt prodhuesin në kontaktet e më poshtme:

Web faqja zyrtare: [www.huitong-pump.com](http://www.huitong-pump.com)

Nr. i telefonit: +86 180 319 308 80

E-mail adresa: [info@huitong-pump.com](mailto:info@huitong-pump.com)

Bazuar në krejt këtë që sqaruam më lartë, ne jemi tenderues komplet i përgjegjshëm dhe AK ka shkelur plotësisht nenin 59 të LPP-së kur na ka eliminuar me arsyetime të tilla të pabazuara.

**4. AK ka shkelur nenin 60 të LPP-së** pasi që nuk ka respektuar si duhet paragrafin 1.1 të këtij nenin gjatë procesit të vlerësimit dhe krahasimit të tenderëve. Arsyeja pse mendojmë kështu është se si rezultat i mos vlerësimit si duhet sipas nenit 59 të LPP-së dhe sipas kërkesave të dosjes së tenderit, AK ka shpallur fitues një OE që posedon çmimin më të lartë se ne dhe që nuk është fare i përgjegjshëm. Kjo tregon se nga AK nuk është respektuar fare kriteri i vlerësimit të tenderëve. Sipas kësaj me plotë përgjegjësi konstatojmë se AK ka shkelur nenin 60 të LPP-së pasi që nuk e ka aplikuar atë si duhet kriterin e vlerësimit të përcaktuar paraprakisht në dosjen e tenderit. Ligjërisht dhe realisht në rastin konkret, fitues do duhej mbeteshim ne ashtu siç kishte vepruar AK në fillim kur kishte publikuar Njoftimin e parë mbi Vendimin e AK-së.

**5. AK ka shkelur nenin 65 të LPP-së** pasi që OE që e ka shpallur fitues nuk ka arritur të dëshmoj se është në përputhje me kërkesat e nenit në fjalë. Ky OE nuk i ka plotësuar kërkesat e pikës 6.4 të FDT-së pasi që nuk ka sjellur dëshminë që tregon të shkuarën penale për kompaninë andaj konsiderojmë se është i papërgjegjshëm.

**6. AK ka shkelur nenin 69 të LPP-së** pasi që nuk i ka respektuar fare kriteret dhe kërkesat që vet i ka vendosur në përputhje me nenin 69 të LPP-së. Mungesa e dëshmive lidhur me plotësueshmërinë e specifikimeve teknike të dëshmuara me katalogun e dorëzuar nga OE i shpallur fitues tregojnë se OE nuk është i përgjegjshëm sipas kërkesave të FDT-së. Sipas kësaj ne konsiderojmë se me këtë veprim AK ka shkelur edhe vet nenin 69 të LPP-së. Mangësitë e këtij grupi i kemi paraqitur më lartë tek pika 3.

**7. AK ka shkelur nenin 72 të LPP-së** pasi që përkundër asaj që na ka kërkuar sqarime shtesë, nuk i ka respektuar dëshmitë e ofruara nga ne edhe pse ato ishim plotësisht në përputhje me ligjin dhe ofronin sqarimin që AK kishte kërkuar. Mos marrja parasysh e këtyre dëshmive dhe kontestimi i pabazuar i tyre, e shtynë AK-në në shkelje të plotë të nenit 72 të LPP-së.

Nisur nga krejt kjo që sqaruam më lart mendojmë se kemi elaboruar mjaftueshëm shkeljet e AK-se në këtë aktivitet të prokurimit andaj kërkojmë nga OSHP që pas shqyrtimit të pretendimeve tona të merr:

## **V E N D I M**

**APROVOHET** si e bazuar ankesa e OE “**ROA Consulting SH.P.K.** lidhur me tenderin “**Furnizim me pompa Denver dhe pjesë të pompës në Flotacion**” i iniciuar nga **Trepça SH.A.**.

**ANULOHET** njoftimi mbi vendimin e AK - **Trepça SH.A.** dhe lënda të kthehet në **ri-vlerësim**.

**Ri-vlerësimi** të bëhet plotësisht bazuar në kërkesat e dosjes së tenderit dhe në dispozitat e LPP-së e që besojmë se më pas do të duhej që **Fitues** të shpallej OE “**ROA Consulting SH.P.K.**”.
























## 9. Dëmet materiale

*Përshkruaj mënyrën se si shkelja e supozuar i ka shkaktuar ose kërcënohet t'i shkaktojë dëme materiale parashtruesit të ankesës, ne rast se përfshini pretendime për kompensim.*

**Dëmet materiale që na shkaktohen nëse ne nuk e marrim këtë kontratë janë të konsiderueshme si në fushën financiare, fitime të munguara, dhe mos mundësi e kompensimit të shpenzimeve përgatitore për tenderim dhe kontratë.**

## 10. Lista e dokumenteve (dëshmime) të bashkangjitura

-  1 Njoftim per Kontrat
-  2 Letër standarde per sqarim te tenderit (1)
-  3 Letër standarde per sqarim te tenderit
-  4 Dosja e Tenderit, shqip (1)
-  5 Përshkrimi i çmimeve, shqip
-  6 Sqarime të tenderit para hapjes
-  7 Proces Verbal i HAPJES TREPCE ME POMPA
-  8 NJOFTIM MBI VENDIMIN E AK - ROA CON
-  9 Pergjigje ne kërkesën për rishqyrtim te TE SAMIU
-  10 NJOFTIM PER VENDIMIN E AK PAS RIVLERESIMIT
-  11 Kërkesë për rishqyrtim ROA Cons - Trepca 27.11.2023
-  12 Pergjigje ndaj kërkesës për rishqyrtim - ROA
-  13 Pjesë të katalogut për pompa nga TE SAMIA SHPK
-  14 Çertifikatë e regjistrimit - TE SAMIA
-  15 KATALOGU i dorezuar ne tender me sqarime shqip
-  16 Sqarimi i prodh. - Deklarata per model denver
-  17 Kerkese per sqarim derguar Roa consulting nga AK
-  18 Katalogu ROA CONS pas sqarimit te Kerkuar nga AK
-  19 Katalogu i vulosur nga prodhuesi me sqarime-english
-  20 Certifikata ISO 24001 dhe 14001
-  21 CERTIFIKATA ISO 9001-2015

**Vërejtje:** Të gjithë materialin në të cilin i kemi mbështetur pretendimet tona e gjeni të bashkangjitur kësaj ankese ndërsa në materialin e procedurës së prokurimit që ndodhet në e-Prokurim e gjeni të gjithë lëndën e procedurës!